

**IDFL Audit and Certification Guide / IDFL 审核和认证指南****STEP 1 – Certification Application**

- Communication with IDFL about the Audit / Certification;
- Fill out IDFL application forms;
 - Determine IDFL audit option;
 - Determine product scope – Type of products to certify (example: WDD, GDD, WGD and GGD);
 - Determine supply chain scope – Provide supplier information;
- Attach necessary documentation.

STEP 2 – Documentation Check

- IDFL will review the application form;
- IDFL will collect other necessary traceability documentation
- IDFL will review all the required documentation.

STEP 3 – On-site Audit

IDFL auditors will visit each site within the supply chain to physically observe the compliance with the TAS or IDS standards and interview with management and staff.

STEP 4 – IDFL CERTIFICATION

If the audit meets the requirements of IDFL TAS or IDS standard, the IDFL Certificate will be released and QR Code may be used.

STEP 5 – WHAT HAPPENS NEXT

- Certificates are valid for 1 year.
- Certifications can be extended for one additional year through a surveillance audit.
- A complete re-certification is required two years from the original certification date.
- Any modifications to the certified supply chain (such as a change of suppliers) invalidate the certificate until the modifications can be evaluated according to the certification requirements. It is the responsibility of the applicant to report modifications to IDFL.

步骤 1 – 认证申请

- 与 IDFL 沟通审核或认证事宜;
- 填写 IDFL 审核/认证申请表;
 - 确定 IDFL 审核/认证选项;
 - 确定要审核/认证的产品范围 (如白鸭绒, 灰鸭绒, 白鹅绒和灰鹅绒);
 - 确定要审核/认证的供应链范围, 提供供应商信息;
- 提交必要文件。

步骤 2 – 文件审核

- IDFL 会评估申请表;
- IDFL 会收集必要的追溯性文件;
- IDFL 会审核所有必要的文件。

步骤 3 – 现场审核

IDFL 审核员会访问供应链中的每个供应商, 现场检查标准的符合情况, 并询问相关管理人员和员工。

步骤 4 – 发放证书

如果审核符合 IDFLTAS 或 IDS 标准要求, 即可获得 IDFL 认证证书, 并可以使用 IDFL 二维码标签。

步骤 5 – 后续

- 证书有效期 1 年。
- 证书可更新 1 次, 延期 1 年。
- 两年后重新认证。
- 证书有效期内, 供应链的任何变更 (如更换供应商) 都会导致证书失效, 除非变更经过认证。证书持有人有责任通知 IDFL 关于供应链的任何变更。



APPLICATION

申请表

IDFL TAS Audit and IDS Certification

IDFLTAS 审核和 IDS 认证

May 15, 2017

Applicant Information 申请人信息

IDFL certification 认证情况	Company type 公司类型	
☐ Initial Certificate 首次认证	☐ Retailer/Brand 零售商/品牌商	☐ Collector/Agent 毛贩/中间商
☐ Recertification 重新认证	☐ Trade Company/Agent 贸易公司/代理	☐ Slaughterhouse 屠宰场
☐ Modification 更改	☐ Manufacturer/Sewing Factory 制品厂	☐ Raising Farm 养殖场
	☐ Down (Pre)Processor 羽绒厂	☐ Parent Farm/Hatchery 种禽场/孵化场

Contact Information 联系信息			Accounting Department Information 付款信息		
Applicant Company Name 申请公司			Accounting Dept. 财务部门		
Company Street Address 公司地址			Accounting Street or PO Address 财务地址		
City, Country 城市, 国家			City, Country 城市, 国家		
Main Tel 电话	Main Fax 传真		Accounting Telephone 电话	Acct Fax 传真	
Main Contact Person Name 联系人			Accounting Contact Name 财务人员联系信息		
Title 职务			Title 职务		
Tel 电话			Payment Options for IDFL Services only. IDFL 付款方式		
Email 邮件			☐ Pay Net 30 per invoice 收到发票 30 天内付款 ☐ Pay via Credit Card 信用卡付款 ☐ Other 其他 _____		
Other Info 其他信息			(Contact DOWNPASS for membership etc 会员费等信息请直接联系 Downpass)		
Other Contact Names 其他联系人姓名		Title 职务	Telephone 电话		Email Address 邮件地址

Product information 产品信息			
☐ Finished Products 制品		☐ Bulk Down & Feather 大货羽绒	
Finished Products Type 制品类型:	Filling Material Type 填充羽绒类型:	Down Processes 羽绒加工工艺:	Down Type 羽绒类型:
☐ Apparel 服装 ☐ Home Textiles 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他: _____	☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	☐ Washing 水洗 ☐ Sorting 分毛 ☐ Mixing 拼堆 ☐ Other 其他	☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒

If the applicant and the factory location are different, please list the factory information below. Please note that is only for applicants with a different factory location. Supplier information will be need to be provided below. 如申请者与需认证的工厂地址不同, 请列明工厂信息。仅当申请者与需认证工厂地址不同时使用。供应商信息需在下方提供。

Factory Information 工厂信息 (if different than applicant 如不同于申请者)			
Factory Name 工厂名称		Contact Name 联系人	
Factory Address 地址		Title 职务	
Main Tel 电话		Tel 电话	
Main Fax 传真		Email 邮件	



APPLICATION

申请表

IDFL TAS Audit and IDS Certification

IDFLTAS 审核和 IDS 认证

May 15, 2017

Audit/Certification Option and Scope 审核/认证选项和范围

Audit / Certification Options 审核/认证选项

☐ TAS Audit (Traceability Audit System 4.0) TAS 供应链审核

The following categories can be chosen individually or combined: 下列选项可单选或自由组合

- ☐ General Operations 通用要求
- ☐ Traceability 追溯性
- ☐ No Live-Plucking 无活拔绒
- ☐ Animal Welfare 动物福利
- ☐ Human Welfare and Corporate Responsibility 员工福利及企业责任
- ☐ No Force Feeding 无强制喂食

☐ IDS Certification (IDFL Down Standard 1.0) IDS 供应链认证

IDS includes a fixed, standard set of requirements:
IDS 包含一组固定的标准化的要求

- General Operations 通用要求
- Traceability 追溯性
- No Live-Plucking 无活拔绒
- Animal Welfare 动物福利
- Human Welfare and Corporate Responsibility 员工福利及企业责任
- No Force Feeding 无强制喂食

☐ Client Specific Audit Requests 客户特殊要求

Following audit programs may be chosen together with an TAS Audit or IDS certification:
以下审核可与 TAS 审核或 IDS 认证同时进行

- ☐ Geographic Origin 原产地审核
- ☐ Factory Best Practices Audit 工厂审核
- ☐ Laboratory Best Practices Audit 实验室审核

Audit / Certification Scope 审核/认证范围

TAS Audit (Traceability Audit System 4.0) TAS 供应链审核

Please choose the products below to determine certification scope. Choose all that apply. 请选择以下产品以确定认证范围，可多选：

☐ Finished Products 制品

- ☐ Apparel 服装
- ☐ Home Textiles 家纺
- ☐ Outdoors 户外
- ☐ Other 其他: _____

☐ Down & Feather 羽绒

- ☐ White Duck Down 白鸭绒
- ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒
- ☐ White Goose Down 白鹅绒
- ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒

Or specific products or down materials 或者特定的制品 / 羽绒:

Please determine the supply chain or specific suppliers to be audited 请确定拟审核的供应链范围或具体的供应商:

☐ Supply Chain 供应链

- From: ☐ Slaughterhouse 屠宰场
☐ Raising Farm 养殖场
☐ Parent Farm 种禽场

To:

☐ Specific suppliers 供应商

IDS Certification (IDFL Down Standard 1.0) IDS 供应链认证

Please choose the products below to determine certification scope. Choose all that apply. 请选择以下产品以确定认证范围，可多选：

☐ Finished Products 制品

- ☐ Apparel 服装
- ☐ Home Textiles 家纺
- ☐ Outdoors 户外
- ☐ Other 其他: _____

☐ Bulk Down & Feather 大货羽绒

- ☐ White Duck Down 白鸭绒
- ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒
- ☐ White Goose Down 白鹅绒
- ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒

Or specific products or down materials 或者特定的制品 / 羽绒:

Please determine the supply chain or specific suppliers to be audited 请确定拟审核的供应链范围或具体的供应商:

☐ Supply Chain 供应链

- From: ☐ Raising Farm 养殖场
☐ Parent Farm 种禽场

To:

☐ Specific suppliers 供应商

Documentation for IDFL Audit / Certification 审核/认证需提供的文件

IDFL would like to receive the necessary documentation for Audit / Certification. Please tick which documents you have enclosed. IDFL 需要以下文件来进行审核/认证。已提供的文件请在方框内打叉。

1.	A written management system for certified materials. 认证物料的管理系统。	☐

IDFL EUROPE
 Zürcherstrasse 282
 CH-8500 Frauenfeld SWITZERLAND
 Tel: +41 52 765 1574
 Fax: +41 52 770 1574
 europe@idfl.com

IDFL
 1455 South 1100 East
 Salt Lake City, UT 84105 USA
 Tel: +1 801 467 7611
 Fax: +1 801 467 7711
 info@idfl.com

IDFL CHINA
 Tonghui Mid-Road 118, Xiaoshan
 Hangzhou, Zhejiang 311208 CHINA
 Tel: +86 571 8273 6561
 Fax: +86 571 8389 9179
 china@idfl.com

IDFL TAIWAN
 3F/4F., No. 163, Sec. 2, Wenhua Rd.
 Banqiao, New Taipei City 22047 TAIWAN
 Tel: +886 22 2591 178
 Fax: +886 22 2520 738
 taiwan@idfl.com

www.idfl.com
Page 3 of 12
 © 2017 IDFL

Supply Chain Summary 供应链简介

Please fill in the supply chain(s) that will fall under the certification scope back to the place required by the audit option above. 请在下表中列出贵司拟认证的供应链信息，直至上页“认证选项”要求追溯到的供应商：(Please only list the names of your suppliers here. The detailed information will be filled in the following pages. 下表中只需列出供应商的名称，详细信息在后面表格中填写。)

Note: In most cases, the farm list will not be provided at this point in the application – the sampling of the farms will be determined at a later point once it is determined the type of farms and their relationship to the place of slaughter. / 农场名单可以稍后提供, 但请尽早准备。农场名单是对农场进行抽样审核的依据, 提供时请注明农场类型, 即是个体养殖户还是大型工业化养殖场, 以及与屠宰场的关系, 即是否合同养殖。

Example 1:

示例 1

[illegible]



Trading Companies 贸易公司

1	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 产品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
2	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 产品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
3	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 产品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
4	Supplier Name: 供应商名称		Chinese Name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 产品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main Contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/State and Country: 省/州和国家			

IDFL EUROPE

Zürcherstrasse 282
CH-8500 Frauenfeld SWITZERLAND
Tel: +41 52 765 1574
Fax: +41 52 770 1574
europe@idfl.com

IDFL

1455 South 1100 East
Salt Lake City, UT 84105 USA
Tel: +1 801 467 7611
Fax: +1 801 467 7711
info@idfl.com

IDFL CHINA

Tonghui Mid-Road 118, Xiaoshan
Hangzhou, Zhejiang 311208 CHINA
Tel: +86 571 8273 6561
Fax: +86 571 8389 9179
china@idfl.com

IDFL TAIWAN

3F/4F., No. 163, Sec. 2, Wenhua Rd.
Banqiao, New Taipei City 22047 TAIWAN
Tel: +886 22 2591 178
Fax: +886 22 2520 738
taiwan@idfl.com

www.idfl.com



Manufacturers (Sewing Factories) 制品厂

1	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 制品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒 Down Production 羽绒生产 ☐ Y/有 ☐ N/无	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
2	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 制品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒 Down Production 羽绒生产 ☐ Y/有 ☐ N/无	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
3	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 制品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒 Down Production 羽绒生产 ☐ Y/有 ☐ N/无	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
4	Supplier Name: 供应商名称		Chinese Name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Finished Products 制品种类: ☐ Apparel 服装 ☐ Home textile 家纺 ☐ Outdoors 户外 ☐ Other 其他 _____ Filled with 填充羽绒种类: ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒 Down Production 羽绒生产 ☐ Y/有 ☐ N/无	
	Main Contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/State and Country: 省/州和国家			



Down Processors and/or Pre-Processors 羽绒厂

1	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Processes 加工工艺: ☐ Washing 水洗 ☐ Sorting 分毛 ☐ Mixing 拼堆 ☐ Other 其他 _____ Down & Feather 羽绒种类 ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
2	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Processes 加工工艺: ☐ Washing 水洗 ☐ Sorting 分毛 ☐ Mixing 拼堆 ☐ Other 其他 _____ Down & Feather 羽绒种类 ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
3	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Processes 加工工艺: ☐ Washing 水洗 ☐ Sorting 分毛 ☐ Mixing 拼堆 ☐ Other 其他 _____ Down & Feather 羽绒种类 ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
4	Supplier Name: 供应商名称		Chinese Name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Processes 加工工艺: ☐ Washing 水洗 ☐ Sorting 分毛 ☐ Mixing 拼堆 ☐ Other 其他 _____ Down & Feather 羽绒种类 ☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Main Contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/State and Country: 省/州和国家			

IDFL EUROPE

Zürcherstrasse 282
CH-8500 Frauenfeld SWITZERLAND
Tel: +41 52 765 1574
Fax: +41 52 770 1574
europe@idfl.com

IDFL

1455 South 1100 East
Salt Lake City, UT 84105 USA
Tel: +1 801 467 7611
Fax: +1 801 467 7711
info@idfl.com

IDFL CHINA

Tonghui Mid-Road 118, Xiaoshan
Hangzhou, Zhejiang 311208 CHINA
Tel: +86 571 8273 6561
Fax: +86 571 8389 9179
china@idfl.com

IDFL TAIWAN

3F/4F., No. 163, Sec. 2, Wenhua Rd.
Banqiao, New Taipei City 22047 TAIWAN
Tel: +886 22 2591 178
Fax: +886 22 2520 738
taiwan@idfl.com



Collectors (Agents) 毛贩

1	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Collection Region/Area 收毛区域:	
	Main contact: 主要联系人		Number of Collectors Involved 下级毛贩数量:	
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:		Down & Feather collected 羽绒种类	
	Address 地址:		☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Province/state and Country: 省/州和国家			
2	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Collection Region/Area 收毛区域:	
	Main contact: 主要联系人		Number of Collectors Involved 下级毛贩数量:	
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:		Down & Feather collected 羽绒种类	
	Address 地址:		☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Province/state and Country: 省/州和国家			
3	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Collection Region/Area 收毛区域:	
	Main contact: 主要联系人		Number of Collectors Involved 下级毛贩数量:	
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:		Down & Feather collected 羽绒种类	
	Address 地址:		☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Province/state and Country: 省/州和国家			
4	Supplier Name: 供应商名称		Chinese Name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Collection Region/Area 收毛区域:	
	Main Contact: 主要联系人		Number of Collectors Involved 下级毛贩数量:	
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:		Down & Feather collected 羽绒种类	
	Address 地址:		☐ White Duck Down 白鸭绒 ☐ Grey Duck Down 灰鸭绒 ☐ White Goose Down 白鹅绒 ☐ Grey Goose Down 灰鹅绒	
	Province/state and Country: 省/州和国家			

IDFL EUROPE

Zürcherstrasse 282
CH-8500 Frauenfeld SWITZERLAND
Tel: +41 52 765 1574
Fax: +41 52 770 1574
europe@idfl.com

IDFL

1455 South 1100 East
Salt Lake City, UT 84105 USA
Tel: +1 801 467 7611
Fax: +1 801 467 7711
info@idfl.com

IDFL CHINA

Tonghui Mid-Road 118, Xiaoshan
Hangzhou, Zhejiang 311208 CHINA
Tel: +86 571 8273 6561
Fax: +86 571 8389 9179
china@idfl.com

IDFL TAIWAN

3F/4F., No. 163, Sec. 2, Wenhua Rd.
Banqiao, New Taipei City 22047 TAIWAN
Tel: +886 22 2591 178
Fax: +886 22 2520 738
taiwan@idfl.com



Slaughterhouses 屠宰场				
1	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of waterfowl slaughtered 屠宰的水禽种类:	
	Main contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	Phone 电话:		Number of waterfowl slaughtered a year 年屠宰量:	
	E-mail 电邮:		☐ White Duck 白鸭 _____ ☐ Grey Duck 灰鸭 _____	
	Address 地址:		☐ White Goose 白鹅 _____ ☐ Grey Goose 灰鹅 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家			
2	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of waterfowl slaughtered 屠宰的水禽种类:	
	Main contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	Phone 电话:		Number of waterfowl slaughtered a year 年屠宰量:	
	E-mail 电邮:		☐ White Duck 白鸭 _____ ☐ Grey Duck 灰鸭 _____	
	Address 地址:		☐ White Goose 白鹅 _____ ☐ Grey Goose 灰鹅 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家			
3	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of waterfowl slaughtered 屠宰的水禽种类:	
	Main contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	Phone 电话:		Number of waterfowl slaughtered a year 年屠宰量:	
	E-mail 电邮:		☐ White Duck 白鸭 _____ ☐ Grey Duck 灰鸭 _____	
	Address 地址:		☐ White Goose 白鹅 _____ ☐ Grey Goose 灰鹅 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家			
4	Supplier Name: 供应商名称		Chinese Name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of waterfowl slaughtered 屠宰的水禽种类:	
	Main Contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	Phone 电话:		Number of waterfowl slaughtered a year 年屠宰量:	
	E-mail 电邮:		☐ White Duck 白鸭 _____ ☐ Grey Duck 灰鸭 _____	
	Address 地址:		☐ White Goose 白鹅 _____ ☐ Grey Goose 灰鹅 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家			



Note: In most cases, the farm list will not be provided at this point in the application – the sampling of the farms will be determined at a later point once it is determine the type of farms and their relationship to the place of slaughter. However, if only specific farms will be used for certification, please list below. 注：通常情况下，养殖场名单无需在申请时提供，但若仅有特定的养殖场需要进行认证，请在下方列明。养殖场的抽样审核需要认定养殖场的类型及其与屠宰场的关系。

Raising Farms (if applicable) 养殖场（若适用）

1	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Supplier type: 供应商类型	☐ Large Farm (>500) 大型养殖场 ☐ Small Farm (100-500) 小型养殖户	Type of waterfowl 养殖的水禽种类:	
	Main contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭	
	Phone 电话:		☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	E-mail 电邮:		Number of waterfowl raised a year 年养殖数量:	
	Address 地址:		☐ White Duck 白鸭 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家		☐ Grey Duck 灰鸭 _____	
2	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Supplier type: 供应商类型	☐ Large Farm (>500) 大型养殖场 ☐ Small Farm (100-500) 小型养殖户	Type of waterfowl 养殖的水禽种类:	
	Main contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭	
	Phone 电话:		☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	E-mail 电邮:		Number of waterfowl raised a year 年养殖数量:	
	Address 地址:		☐ White Duck 白鸭 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家		☐ Grey Duck 灰鸭 _____	
3	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Supplier type: 供应商类型	☐ Large Farm (>500) 大型养殖场 ☐ Small Farm (100-500) 小型养殖户	Type of waterfowl 养殖的水禽种类:	
	Main contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭	
	Phone 电话:		☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	E-mail 电邮:		Number of waterfowl raised a year 年养殖数量:	
	Address 地址:		☐ White Duck 白鸭 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家		☐ Grey Duck 灰鸭 _____	
4	Supplier Name: 供应商名称		Chinese Name 中文名称	
	Supplier Type: 供应商类型	☐ Large Farm (>500) 大型养殖场 ☐ Small Farm (100-500) 小型养殖户	Type of waterfowl 养殖的水禽种类:	
	Main Contact: 主要联系人		☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭	
	Phone 电话:		☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅	
	E-mail 电邮:		Number of waterfowl raised a year 年养殖数量:	
	Address 地址:		☐ White Duck 白鸭 _____	
	Province/state and Country: 省/州和国家		☐ Grey Duck 灰鸭 _____	



Parent Farms/Hatcheries (Optional Module) 种禽场/孵化场 (可选项)				
1	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of parent birds 种禽的种类: ☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅 Number of parent birds 种禽数量: _____ Duckling or gosling hatched a year 年孵化数量: _____	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
2	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of parent birds 种禽的种类: ☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅 Number of parent birds 种禽数量: _____ Duckling or gosling hatched a year 年孵化数量: _____	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
3	Supplier name: 供应商名称		Chinese name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of parent birds 种禽的种类: ☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅 Number of parent birds 种禽数量: _____ Duckling or gosling hatched a year 年孵化数量: _____	
	Main contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			
4	Supplier Name: 供应商名称		Chinese Name 中文名称	
	Other Certifications: 其他认证		Type of parent birds 种禽的种类: ☐ White Duck 白鸭 ☐ Grey Duck 灰鸭 ☐ White Goose 白鹅 ☐ Grey Goose 灰鹅 Number of parent birds 种禽数量: _____ Duckling or gosling hatched a year 年孵化数量: _____	
	Main Contact: 主要联系人			
	Phone 电话:			
	E-mail 电邮:			
	Address 地址:			
	Province/state and Country: 省/州和国家			

**DOCUMENT ACKNOWLEDGEMENT 声明**

We have received the following documents or we have reviewed them on-line

我们已收到以下文件或已在线阅读以下文件:

1. The IDFL TAS and IDS program descriptions

IDFL TAS 和 IDS 标准介绍

2. The general IDFL terms and conditions (Found at www.idfl.com)

IDFL 条款和条件(见 IDFL 网站 www.idfl.com)

Client and IDFL agree to terms and conditions found at www.idfl.com.

客户和 IDFL 一致同意 www.idfl.com 上列出的条款和条件。

STAMPS & SIGNATURE – 盖章及签名

Place / Date

地点/日期

Company Stamp / Legally binding signature

公司公章 / 法人签字